

1886-12-26

AFSENDER

Joakim Skovgaard

MODTAGER

H.C. Aggersborg

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Afsendersted:

Pompei

Arkivplacering:

Mappe 108 nr. 18

DOKUMENTINDHOLD




Afventer transskription.

TRANSSKRIFTION

Afventer transskription.

SKOVGAARD-MUSEET
Mappe 108 Nr. 18

Kjære Onkel! I hvilket år dette
Brev når Dig ved jeg ikke, men det når
Dig nok ved det lav, man siger "glæde-
ligt nyt år og tak for det gamle" og
det skal dette brev sigg Dig fra mit
gamle hjerte og fra Agnites med.
Du skal jeg proops at giog Dig et indtryk
af vor juleaften her. Vi var lige kommet
hjem fra en herlig tur til Pestum, som jeg
her fortællt en Smule om i Brevet til Niels,
og Agnate fik akkurat tid til at hvile sig
en Smule inden vi gik i arbejde med vore
få forberedelser. En hel del havde vi gjort
i forvejen. Da vi endnu var i Napoli, kille
jeg en god håndfuld daddeler til at overrække
Agnate med, men da jeg glemte dem hele tiden i
min frakkelomme, og vi så på vejen fra Pestum
kom hørdt bekend for noget at putte i min
den, måtte den overraskelse frem for tiden,
men godt gjorde den. Så gælt det om at hille
en mig, men skönt vi krydsede Salerns igjennem
på alle leder, for at finde noget til hinanden,
hvor dog kem Agnate holdt med sig, og over-
raskelsen blev det mada småt med, for jeg turde

ikke lade hende ene, hvorfor jeg stod fædder
til hele indkøbet, på end også betalte det og
bar det hjem, det bestod i en god håndfuld
rosiner og en dottes mandler, men begge blev
vi overraskede ved udenfor en butik at se
brune kager, dem købte vi så også nogle af
og de var dejlige. Vi købte nogle gardiner og,
som vi i Palermo havde købt til vor lille
dagligstue hjemme, de gjorde buffeligt i Mar-
cher, vi fik lange lys i stagerne og tild i kamin-
delle to vokerstaber til en halv nes lys, som
vi satte på en liggende piniekvist, 
det kom meget til at ligne et hule-
pindesvin med lys på  men det var et
meget godt juletræ  aligevel, så
stillede vi vore fotografier af alle gode venner
på bordet, og så lidt madklokken, da vi
havde spist og dertil drukket en halv flaske
"Lacrimae Christi" gik vi op og satte os i so-
faen og sang "kimer i klokken" ved kaminsten,
siden ved lys og juletræ "et barn er født i Betlehem"
"gülen harengelelyd" og "et litet barn så lyttigt"
evangeliet gik vi til næste dag, så læste vi
de breve der var kommet, gnuskede brune kager
og Studenterhavre, Agate gav mig en dejlig
stor stampe, jeg havde en ramme til en tegning

jeg i vinters gjorde af hendes families omkring
Lampen, og så gik vi nok glade i sang. Alle
gode venners skil drak vi med bordsid, da
vi spiste. Den 28de. Hoorden mon Tante Ane
har det, jeg har hørt noget om, at Fæster har
så meget at gjøre med at passe hende? - Nu
tager vi vist til Rom med det første, jeg har ikke
mere at gjøre her, og nu må jeg se at holde sammen
på den Tid der er tilbage, så vi kan blive på
et Øed og få noget ordentligt ud af arbejdet.
Så går det mod nord, ja vi har allerede prøvet at
tage det første lille stykke mod nord, da vi tog
fra Pestum, men vi vil føle det mere, når vi tager
det næste Skridt. Vi glæder os begge sælden til
at komme hjem, til for alle sammen og til vor
lille rede, vi følger Samsund til om Svorda vi
skal indrette det, at vi gerne vil se gode venner,
men det gælder om at traktire dem så godt men ikke
billigt som muligt, at det til bliver de marsonst
sammenkomster, hvor traktementet er i Tarvelig-
hed; når vi blot må få held til at bede de rulle
sammen. Et af de selskaber vi glæder os mest
til, det er til når vi skal have vor skæner ind-
viet, vi har alt flere gange arrangeret det så
nydeligt. Forresten vil vi og grunden til det ikke
leve selskabeligt, det ligger ikke for os, og heller

ikke for vor peng. Men hjemme har vi slet ikke,
det er bare hjemgløde. - Når vejret er godt her,
så er her herligt, men det er rigtig nok temmelig
dårligt de fleste dage, og sommetider styrter
det vanded ned. Det er mærkeligt at se regnen
på Vesuv, den kan være så forskellig, når
vejret er godt, ser den dejlig ud, og her inde
på denne side af bjergene dammer den nye
lave hvor aftens forskellige glødende figurer,
nogle steder sluktes den, andre steder bryder
der sig frem. Forleden var en af drengene her
fra Albergøet en tur deroppe for at putte
100 soldi ind i 100 glødende stykker lave, for
siden, når de vare afkølede, at tage dem med
tilbage og i tiden lod at sælge dem for det
tredobbelte. Vi her truffet på to forskellige
par, som i vinterens løb vilde til Grefenland,
et par amerikanske venner og et ældre
tytke ægtepar, som nok stammede fra Hol-
land han var geolog og han kunde tale dansk,
dem led vi godt og giv var det at få lejlighed
til både at se de første og de sidste bletter
om rejsen. Men det krævede jo lidt i mig,
det kunne været sådan stift at tage med.
Siv nu vel og glædeligt hils på til Eder alle
fra Agnete og sin Gæstgiver Skovgaard